

JOSEBA APAOLAZA

RAMON AGIRRE

ZUHAITZ GURRUTXAGA

Konpromisoa

PHILIPPE CLAUDELEN KOMEDIA



ELGOIBARKO KULTUR AGENDA
OTSAILA / FEBRERO

2021



ELGOIBAR
UDALA
AYUNTAMIENTO

www.elgoibar.eus



2021 | 02 | 05
Ostirala 19:00
Sarrerak: Kutxabank - Leihatilan

**ONGARRI ZINE KLUBA: EGUN ALDAKETA!!!
Emanaldiak ASTEAZKENETAN izango dira.**

Pandemiaren ondorioz, edozein unetan ordutegiak alda daitezke, baita jardueraren bat eten ere. Halakorik balego, Udalaren webgunean jarriko genuke, eta edo prentsaren eta sare sozialen bidez jakinaraziko litzateke.

Barkatu eragozpenak.

Debido a la pandemia, en cualquier momento podría haber cambio de horarios, incluso suspensión de alguna actividad.

En caso de que los hubiere, se avisaría en la página web del ayuntamiento, así como en prensa y redes sociales.

Perdonen las molestias.

ONGARRI ZINE KLUBA: EGUN ALDAKETA!!!
Emanaldiak ASTEAZKENETAN izango dira.

1	ASTELEHENA	19:00	MANUAL DE LA BUENA ESPOSA (+7 URTE) 109'
3	ASTEAZKENA	19:00	ONGARRI: BI URTE, LAU HILABETE ETA EGUN BAT (+7 URTE) 90'
6	LARUNBATA	19:00	LA ÚLTIMA GRAN ESTAFA (+12 URTE) 103'
7	IGANDEA	19:00	LA ÚLTIMA GRAN ESTAFA
8	ASTELEHENA	19:00	LA ÚLTIMA GRAN ESTAFA
10	ASTEAZKENA	19:00	ONGARRI: SIN SEÑAS PARTICULARES (+16 URTE) 99'
12	OSTIRALA	19:00	EL PADRE (+7 URTE) 97'
13	LARUNBATA	19:00	EL PADRE
14	IGANDEA	16:30	ELFKINAK (DENAK) 78'
		19:00	EL PADRE
15	ASTELEHENA	19:00	EL PADRE
17	ASTEAZKENA	19:00	ONGARRI: PARA SAMA (+16 URTE) 95'
19	OSTIRALA	19:00	EL BAILE DE LA GACELA (+7 URTE) 91'
20	LARUNBATA	19:00	EL BAILE DE LA GACELA
21	IGANDEA	19:00	EL BAILE DE LA GACELA
22	ASTELEHENA	19:00	EL BAILE DE LA GACELA
26	OSTIRALA	19:00	VACACIONES CONTIGO... Y TU MUJER (+7 URTE) 95'
27	LARUNBATA	19:00	VACACIONES CONTIGO... Y TU MUJER
28	IGANDEA	16:30	EL PEQUEÑO VAMPIRO (+7 URTE) 81'
		19:00	VACACIONES CONTIGO... Y TU MUJER

Sarrerak: arrunta 6 €. Gazte-xtartelarekin: 3 €.
 Astelehena ikuslearen eguna: sarrera 4 €. Ez dira bonuak zigilatuko.
 Haurrentzako emanaldia: Haurrak 3,5 € / Nagusiak 5 €.

Entradas: normal 6 €. Gazte-xtartela: 3 €.
 Lunes día del espectador: entrada 4 €. No se sellarán los bonos.
 Sesión infantil: Niñas/os 3,5 € / Mayores 5 €.



MANUAL DE LA BUENA ESPOSA (+7) 109'



BI URTE LAU HILABETE ETA EGUN BAT (+7) 90'



LA ÚLTIMA GRAN ESTAFA (+12) 103'



SIN SEÑAS PARTICULARES (+16) 99'



EL PADRE (+7) 97'



PARA SAMA (+16) 95'



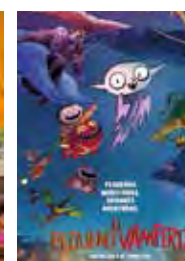
EL BAILE DE LA GACELA (+7) 91'



VACACIONES CONTIGO... Y TU MUJER (+7) 95'



ELFKINAK (Denak) 78'



EL PEQUEÑO VAMPIRO (+7 urte) 81'

ELGOIBARKO IV. IDAZLAN LEHIAKETA 2021.

Parte hartzaileak: LH3tik hasi eta Batxilergo edo Erdi Mailako Lanbide Heziketara artekoak. Gaia: librea – Hizkuntza: euskara.

Lanak aurkezteko azken eguna martxoaren 12a

Non aurkeztu: ikastetxean edo HAZen.

5 ostirala

Antzerkia: KONPROMISOA, Txalo Produksioak.

19:00etan, Herriko Antzokian. Sarrerren salmenta: Kutxabank, larunbatero 18:15etik 20:45era eta egunean bertan Herriko Antzokiko leihatilan.

7 igandea

Antzerki familiarra: TARTALO, Logela Multimedia.

16:30ean, Herriko Antzokian. Sarrerren salmenta: Kutxabank, larunbatero 18:15etik 20:45era eta egunean bertan Herriko Antzokiko leihatilan.

8tik **21**era

EMAKUME ETA NESKA ZIENTZIALARIEN NAZIOARTEKO EGUNAREN BAITAN.

Erakusketa: 011 ERAKUSLEIHOAK: historian izan diren emakume zientzialariez jantziko dira Elgoibarko dendetako erakusleihoak.

8tik **28**ra

EMAKUMEEN JABETZE ESKOLAN IZENA EMATEKO EPEA.

Izen-ematea HAZen (Herritarren Arreta Zerbitzua) edo internet bidez (www.elgoibar.eus) egin ahal izango da (plaza mugatuak).

11 osteguna

EMAKUME ETA NESKA ZIENTZIALARIEN NAZIOARTEKO EGUNA.



5 viernes

Teatro: KONPROMISOA, Txalo Producciones.

A las 19:00, en el Herriko Antzokia. Venta de entradas: Kutxabank, los sábados en taquilla de 18:15 a 20:45 y el mismo día en taquilla del Herriko Antzokia.

7 domingo

Teatro familiar: TARTALO, Logela Multimedia.

A las 16:30, en el Herriko Antzokia. Venta de entradas: Kutxabank, los sábados en taquilla de 18:15 a 20:45 y el mismo día en taquilla del Herriko Antzokia.

Del **8** al **21**

DENTRO DEL DÍA INTERNACIONAL DE LAS MUJERES Y LAS NIÑAS CIENTÍFICAS.

Exposición: ESCAPARATES 11F: los escaparates de las tiendas de Elgoibar se visten de mujeres científicas históricas.

Del **8** al **28**

PLAZO DE INSCRIPCIÓN EN LA ESCUELA DE EMPODERAMIENTO DE MUJERES.

La inscripción se podrán realizar en el SAC (Servicio de Atención a la Ciudadanía) o a través de internet (www.elgoibar.eus) (plazas limitadas).

11 jueves

DÍA INTERNACIONAL DE LAS MUJERES Y LAS NIÑAS CIENTÍFICAS.



12tik 27ra arte

Erakusketa: YULEN 100 URTE.

Astelehenetik larunbatera, 18:30etik 20:30era. Kultur Etxeko erakusketa gelan. Laguntzailea: Ongarri Argazki Taldea.

13 larunbata

EMAKUME ETA NESKA ZIENTZIALARIEN NAZIOARTEKO EGUNAREN BAITAN.

Antzerkia: MATRIUSKA. Helduentzat.

19:00etan, Kultur Etxeko sotoan. Antolatzaileak: Berdintasun saila eta Sustapen Ekonomikoko saila.

16 asteartea

Ikuskizun musikala: KANTU KOLORE “AMETSEN URTEBETETZEA”.

16:30ean eta 18:30ean, Herriko Antzokian. Sarrerren salmenta **ONLINE bakarrik:** otsailaren 4an, 20:00etatik aurrera Kutxabank-en.

18 osteguna

Ipuin kontalaria: OTSOA TXERRIKUME ETA TXERRIKUMEA OTSO MOZORRATU ZIRENEKOA (Inauteripuinak), Maite Franco.

16:30ean LH1, eta **17:15ean** LH2-3.

21 igandea

Kontzertua: PURO RELAJO.

12:30ean eta 17:00etan, Herriko Antzokian. Sarrerren salmenta **ONLINE bakarrik:** otsailaren 5ean, 20:00etatik aurrera Kutxabank-en.



Del 12 al 27

Exposición: YULEN 100 URTE.

De lunes a sábado, de 18:30 a 20:30. En la sala de exposiciones de la Casa de Cultura. Colabora: Ongarri Argazki Taldea.

13 sábado

DENTRO DEL DÍA INTERNACIONAL DE LAS MUJERES Y LAS NIÑAS CIENTÍFICAS.

Teatro: MATRIUSKA. Para adultos.

A las 19:00, en el sótano de la Casa de Cultura. Organizan: Dpto. Igualdad y Departamento Municipal de Promoción Económica y Empleo.

16 martes

Espectáculo musical: KANTU KOLORE “AMETSEN URTEBETETZEA”.

A las 16:30 y a las 18:30, en el Herriko Antzokia. Venta de entradas **sólo ONLINE:** a partir del 4 de febrero a las 20:00 horas en Kutxabank.

18 jueves

Cuentacuentos: OTSOA TXERRIKUME ETA TXERRIKUMEA OTSO MOZORRATU ZIRENEKOA (Inauteripuinak), Maite Franco.

A las 16:30 para EP1, **a las 17:15** para EP2-3.

21 domingo

Concierto: PURO RELAJO.

A las 12:30 y a las 17:00, en el Herriko Antzokia. Venta de entradas **sólo ONLINE:** a partir del 5 de febrero a las 20:00 horas en Kutxabank.

22 astelehena

Emakumeentzako jabekuntza tailerra: GAKO FEMINISTAK MAITASUN HARREMANAK NEGOZIATZEKO, Loredi Salegi.

18:00etatik 20:00etara, Kultur Etxeko hitzaldi gelan.
Antolatzailea: Berdintasun Saila. DOHAINIK/IREKIA.

23 asteartea

Literatur tailerra: CHESIL BEACH, Ian McEwan.

18:00etatik 20:00etara, Gotzon Garate Udal Liburutegian. Antolatzailea: Haizea.

24 asteazkena

Epeletan literatur tailerra: KING KONG TEORIA, Virginie Despentes.

19:00etan, Gotzon Garate Udal Liburutegian.

25 osteguna

DRAMATITRAGOAK: ETORKIZUNARI BEGIRA eta EZIN IZAN ZENA IZAN.

19:00etan, Aita Agirreko Kultur Kafean.

26 ostirala

Bideo foruma: LA CHICA DEL TREN, Loredi Salegi.

19:00etan, Kultur Etxeko hitzaldi gelan. Antolatzailea: Haizea.

DOAKO IKASTAROAK

KZgunea

1etik 9ra

**SMARTPHONEAK ETA TABLETAK.
ZURE ANDROID GAILUA ERABILTZEN IKASI.**
09:00etatik 11:00etara.

24 eta 25

ARGAZKIEI UKITUAK EGIN ZURE SMARTPHONEAREKIN .
16:00etatik 18:00etara.

Informazio gehiago KZgunean (Aita Agirre Kulturgunea 2. solairua)
edo 943 023640 telefonoan.



22 lunes

Taller de empoderamiento para mujeres: CLAVES FEMINISTAS PARA LA NEGOCIACIÓN EN EL AMOR, Loredi Salegi.

De 18:00 a 20:00, en la sala de conferencias de la Casa de Cultura.
Organiza: Dpto. Igualdad. GRATUITO/ABIERTO.

23 martes

Taller de literatura: CHESIL BEACH, Ian McEwan.

De 18:00 a 20:00, en la Biblioteca Municipal Gotzon Garate. Organiza: Haizea.

24 miércoles

Taller literario epeletan: KING KONG TEORIA, Virginie Despentes.

A las 19:00, en la Biblioteca Municipal Gotzon Garate.

25 jueves

DRAMATITRAGOAK: ETORKIZUNARI BEGIRA y EZIN IZAN ZENA IZAN.

A las 19:00, en el Kultur Kafea de Aita Agirre.

26 ostirala

Video fórum: LA CHICA DEL TREN, Loredi Salegi.

A las 19:00, en la sala de conferencias de la Casa de Cultura. Organiza: Haizea.

CURSOS GRATUITOS

KZgunea

Del 1 al 9

**SMARTPHONES Y TABLETS.
APRENDE A UTILIZARTU DISPOSITIVO ANDROID.**
De 09:00 a 11:00

24 y 25

RETOCA FOTOS CON TU SMARTPHONE.
De 16:00 a 18:00.

Más información en el KZgunea (Aita Agirre Kulturgunea, 2º piso)
o en el teléfono 943 023640.

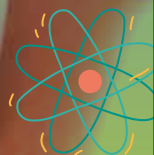


EMAKUME ETA NESKA ZIENTZIALARIEN NAZIOARTEKO EGUNA

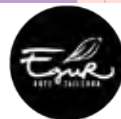
OTSAILAK 11



$E=mc^2$



elhuyar
ezagutuz aldatzea



8TIK 21ERA / DEL 8 AL 21

Erakusketa: 011 ERAKUSLEIHOAK: historian izan diren emakume zientzialariez jantziko dira Elgoibarko dendetako erakusleihoak, Egur Arte Tailerraren laguntzarekin.

Exposición: 11F ERAKUSLEIHOAK: Los escaparates de los establecimientos de Elgoibar mostrarán a las mujeres científicas que han existido a lo largo de la historia, con la colaboración de Egur Arte Tailerra.

13AN

Antzerkia: HELDUENTZAT. MATRIUSKA (KAMIKAZ KOLEKTIBOA eta TTAK)
19:00etan, Kultur Etxeko sotoan.

Teatro: PARA ADULTOS. MATRIUSKA (KAMIKAZ KOLEKTIBOA y TTAK)
A las 19:00, en el sótano de la Casa de Cultura.

OTSAILEAN ZEHAR DURANTE EL MES DE FEBRERO

LH6ko eta DBH1eko ikasleentzako **ZIENTZIA PILULAK**; Elgoibarko emakume ingeniari erreferenteek eta **BIZILABE**ko emakume zientzialariek gidatuta, herriko ikastetxeetan.

PÍLDORAS DE CIENCIA para el alumnado de 6º de Primaria y 1º de ESO, bajo la guía de las ingenieras de referencia de Elgoibar y las científicas de **BIZILABE**. En los centros educativos de la localidad.

KONPROMISOA Txalo Produzioak

ANTZERKIA / TEATRO

2021 | 02 | 05

Ostirala / Viernes
19:00



HERRIKO ANTZOKIAN

Sarreraren salmenta: Kutxabank, larunbatero 18:15etik
20:45era, eta egunean bertan, Herriko Antzokiko leihatilan.



90´



10 euro

3 euro (Gazte-txartela dutenak)

Martin eta Damian aspaldiko lagunak dira; Martin sasi autore bat da, eta Damian, bere lanbidean arrakasta handirik gabeko aktorea. Damianek arazo ekonomikoak dauzka, eta bere apartamentua saldu beharra du, ezinbestean. Pisia erosi nahi duen batekin tratua egiteko geratu da, eta Martini laguntza eskatu dio.

TARTALO Logela Multimedia

ANTZERKIA / TEATRO

2021 | 02 | 07

Igandea / Domingo
16:30



HERRIKO ANTZOKIAN

Sarreraren salmenta: Kutxabank, larunbatero 18:15etik
20:45era, eta egunean bertan, Herriko Antzokiko leihatilan.



45´



3,5 euro (haurrak)

5 euro (gurasoak)



3 urtetik 9ra

Joxemielek miniaturazko mundu organikoa sortuko du bere idazmahaietan. Mundu hori bidez jaso eta eszenografiara proiektatuko da. Joxemielek bere abenturak eta Tartaloren kondaira fantastikoa kontatuko ditu, betiere, ipuin tradizionalen beldurra sorrarazi dezaketen elementuak baztertuz eta umoreaz ordeztatuz.

KANTU KOLORE "AMETSEN URTEBETETZEA"

IKUSKIZUN MUSIKALA

2021 | 02 | 16

Asteartea / Martes
16:30 - 18:30



HERRIKO ANTZOKIAN

Sarreraren salmenta **ONLINE** bakarrik: Otsailaren 4an, 20:00etatik aurrera Kutxabank-en.
Venta de entradas sólo ONLINE: A partir del 4 de febrero a las 20:00 horas en KUTXABANK.



75'



3,5 euro (haurrak)
5 euro (gurasoak)

Kantu Kolorre taldearen kantu ospetsuenak entzuteko aukera izango dugu; bertan izango baitira besteak beste Peru Krokodriloa eta laguntxoak. "Ametsen urtebetetzea" musikaz, koreografiaraz, umorez eta energiarekin batera ikuskizun musikala da, etxeko txikiak zein nagusiak bateratuko dituen. Abesti eta koreografia berriak, ohi bezala adin guztietako haurrak dantzan jarriko dituztenak, eta helduei parte hartu eta familiako gaztetxoekin batera gozatzeko aukera emango diotenak.

PURO RELAJO

KONTZERTUA / CONCIERTO

2021 | 02 | 21

Igandea / Domingo
12:30 - 17:00



HERRIKO ANTZOKIAN

Sarreraren salmenta **ONLINE** bakarrik: Otsailaren 5ean, 20:00etatik aurrera Kutxabank-en.
Venta de entradas sólo ONLINE: A partir del 5 de febrero a las 20:00 horas en KUTXABANK.



10 euro
3 euro (Gazte-txartela dutenak)

ADI! ¡ATENCIÓN!

HERRIKO ANTZOKIRAKO SARRERAK KONTROLATZEKO ERA BERRIA:

Urtariletik aurrera, desagertu egingo da Kutxako sarrerak saltzeko makina, eta bi aukera izango dira: norberak sarrera inprimatzea edo sarrera mugikorrean deskargatzea.

NUEVO CONTROL DE ACCESO EN EL HERRIKO ANTZOKIA:

A partir de enero, desaparecerá la máquina expendedora de entradas de la kutxa, y habrá dos opciones: imprimir la entrada cada persona por su cuenta, o descargar la entrada en el móvil.

DRAMA TITRAGOAK

Taupada Antzerki Taldea



'ETORKIZUNARI BEGIRA' antzezlanq

Semeak, quésosak elditzero onbidatu ditu. Semearen onbidapenak espekulazko ezberdinek esanitu bati zkie ere, laster ohartuko dira semeak izkuluaren daraman haitburuz beraien bizimundoropeneraekin lotuta dagoela.

Antzezleak:
Aita Iakemari Larrañaga
Ama Edurne Lasa
Semea Aitor Gurtasola
Zelaitzaria Nagore Gid

'EZIN IZAN ZENA IZAN' antzezlanq

Merkis, kafetegian dago Laura, biziak ezker eramanas, berorengana hurbilduko da.

Antzezleak:
Merkis Ion Oihwares
Laura Sara Inanda Oñate

Figurazioa: Maria Jesus Oñate eta Dihene Gorzila
Testuak Iakemari Larrañaga, Andres Albari,
Teknikariak Iakemari Larrañaga eta David Rodriguez
Zuzendaria Edurne Lasa

OTSAILAK 25- 19:00 -AITA AGIRREKO KULTUR KAFEAN

Emanaldirako mahaia erreserbatu daiteke.
Erreserba egiteko kontaktua: 681 397 579 (Noel)

